

Distr.
GENERAL

A/C.5/52/21/Add.1
5 December 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثانية والخمسون

اللجنة الخامسة

البندان ١١٦ و ٤٥ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين

١٩٩٩-١٩٩٨

الحالة في أمريكا الوسطى: إجراءات إقامة سلام وطيء
ودائم والتقدم المحرز في تشكيل منطقة سلام وحرية
وديمقراطية وتنمية

بعثة الأمم المتحدة للتحقق في غواتيمالا

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع
القرار A/52/L.19/Rev.1

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام
الداخلي للجمعية العامة

إضافة

١ - يختلف مشروع القرار A/52/L.19/Rev.1 عن مشروع القرار A/52/L.19 فيما يتعلق بالفقرتين ٦ و ٧ من المنطوق: سيجري تقصير فترة ولاية البعثة بتغيير تاريخ الانتهاء المبين فيما سبق من ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩، إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٨، على أن يطلب تقرير من الأمين العام عن البعثة بعد هذا التاريخ. وتنص الفقرتان ٦ و ٧ من مشروع القرار A/52/L.19/Rev.1 بصفة محددة. على أن تقوم الجمعية العامة بما يلي:

(أ) تقرر أن تأذن بتجديد ولاية البعثة من ١ نيسان/أبريل حتى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٨؛

(ب) تطلب إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً مستكملاً إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والخمسين، مشفوعاً بتوصياته بشأن هيكل البعثة وموظفيها لما بعد ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٨.

٢ - ويظل البيان القائم المتعلق بالآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/52/L.19 ساري المفعول من جميع النواحي، رهناً فقط بتعديل احتياجات التكاليف ذات الصلة (انظر A/C.5/52/21، الفقرة ٢٤) التي ستبلغ مقدار ٢٨ ٢٠٠ ٠٠٠ دولار (إجماليه ٢٩ ٩٦٢ ٨٠٠ دولار) في مقابل مقدار ١٠٠ ٨١٥ ٦١ دولار (إجماليه ١٠٠ ٦٥٤ ٦٦ دولار)، مما يمثل اعتماداً لمدة ٩ أشهر (١ نيسان/أبريل إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٨) مقابل الـ ٢١ شهراً (١ نيسان/أبريل ١٩٩٨ إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩) التي كانت قدرت قبل ذلك.

٣ - وإذا قررت الجمعية العامة اعتماد مشروع القرار A/52/L.19/Rev.1، فستكون ثمة حاجة إلى اعتماد إضافي قدره ٢٨ ٢٠٠ ٠٠٠ دولار في إطار الباب ٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩. وستكون ثمة حاجة أيضاً إلى اعتماد إضافي قدره ١ ٧٥٢ ٨٠٠ دولار في إطار الباب ٣٢، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، يقابله مقدار مناظر في إطار الباب ٨، الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين.
